



Bruselj, 5.7.2018  
COM(2018) 500 final

2018/0264 (NLE)

Predlog

## **UREDBA SVETA**

**o spremembi Uredbe (EU) 2017/1970 o določitvi ribolovnih možnosti za nekatere staleže rib in skupine staležev rib, ki se za leto 2018 uporabljajo v Baltskem morju**

## **OBRAZLOŽITVENI MEMORANDUM**

### **1. OZADJE PREDLOGA**

Svet je z Uredbo Sveta (EU) 2017/1970 določil ribolovne možnosti za sled v Botnijskem zalivu (podrazdelki 30–31) za leto 2018 na podlagi večletnega načrta upravljanja za Baltsko morje in v skladu z njim (Uredba (EU) 2016/1139). Kvota EU je bila določena na 84 599 ton, ki ustreza ribolovni umrljivosti na ravni največjega trajnostnega donosa, tj. 0,15 za posamezne dele staleža, celovito analitično oceno pa je predložil ICES.

Leta 2018 je začela veljati sprememba Uredbe (EU) 2016/1139 glede vrednosti največjega trajnostnega donosa za stalež sleda v Botnijskem zalivu v skladu z najnovejšimi nasveti Mednarodnega sveta za raziskovanje morja (ICES). Sprememba povečuje številčne vrednosti razponov ribolovne umrljivosti na ravni največjega trajnostnega donosa od 0,11–0,15 do 0,21–0,15 ter zagotavlja pravno podlago za spremembo zadevne ribolovne možnosti, določene v Uredbi Sveta (EU) 2017/1970.

Ta predlog določa kvote EU za sleda v Botnijskem zalivu na ravni 95 566 ton, ki ustreza ribolovni umrljivosti na ravni največjega trajnostnega donosa, tj. 0,21.

### **2. REZULTATI POSVETOVANJ Z ZAINTERESIRANIMI STRANMI IN OCEN UČINKA**

Postavljeno je bilo to vprašanje in razprava o njem je potekala z zadevnimi državami članicami v okviru Sveta za kmetijstvo in ribištvo 9. in 10. oktobra 2017. Komisija se je strinjala, da bo nemudoma predložila ustrezen predlog za prilagoditev razponov za sleda v Botnijskem zalivu v okviru večletnega načrta upravljanja v Baltskem morju, da bi tako ustrezno spremenile ribolovne možnosti v Baltskem morju za leto 2018.

Svetovalni svet za Baltsko morje je predložil svoje stališče Komisiji dne 15. januarja 2018 in navedel, da bi pozdravil hitro spremembo ribolovnih možnosti v Baltskem morju, ki bi odražala najnovejše znanstveno mnenje po sprejetju spremenjenega večletnega načrta upravljanja za Baltsko morje. Poleg tega je navedel, da bi pravočasne spremembe ribolovnih možnosti v Baltskem morju za stalež sleda v Botnijskem zalivu omogočile nacionalnim upravam, da dodelijo kvote svojim ribičem, brez kakršne koli izgube ali prekinitve pred začetkom sezone mrežnih pasti v maju.

### **3. PRAVNI ELEMENTI PREDLOGA**

Namen predlagane spremembe je spremeniti Uredbo Sveta (EU) 2017/1970, kakor je opisano spodaj.

Številčni podatki v preglednici za sleda na območju: Podrazdelke 30–31 (HER/30/31.), kakor so določeni v prilogi k Uredbi (EU) 2017/1970, bo treba povečati, kar bi odražalo spremembe ribolovne umrljivosti, določene v Uredbi (EU) 2016/1139, kakor je bila nazadnje spremenjena z **Uredbo (EU) 2018/YYYY**.

## Predlog

**UREDBA SVETA****o spremembi Uredbe (EU) 2017/1970 o določitvi ribolovnih možnosti za nekatere staleže rib in skupine staležev rib, ki se za leto 2018 uporabljajo v Baltskem morju**

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 43(3) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

1. Uredba Sveta (EU) 2017/1970<sup>1</sup> med drugim določa ribolovne možnosti za sled v podrazdelkih ICES 30–31 („stalež sleda v Botnijskem zalivu“) v skladu z določbami Uredbe (EU) 2016/1139 Evropskega parlamenta in Sveta<sup>2</sup>.
2. Uredba (EU) 2016/1139 je bila spremenjena z Uredbo (EU) **YYYY/XXXX** z dne... glede staleža sleda v Botnijskem zalivu, ob upoštevanju najnovejših znanstvenih informacij, ki jih zagotavlja ICES<sup>3</sup>.
3. Po tej spremembi Uredbe (EU) 2016/1139 bi se morale ribolovne možnosti za stalež sleda v Botnijskem zalivu povečati.
4. Uredbo (EU) 2017/1970 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.
- (5) Glavna sezona za ribolov sleda z uporabo mrežnih pasti se začne v mesecu maju. Da bi države članice lahko dodelile ribolovne možnosti na nacionalni ravni v času pred sezono, bi ta uredba morala začeti veljati dan po objavi –

SPREJEL NASLEDNJO UREDBO:

*Člen 1*

V Prilogi k Uredbi (EU) 2017/1970 se vnos za sled v podrazdelkih ICES 30-31 nadomesti z naslednjim:

„Vrsta:	sled <i>Clupea harengus</i>	Območje:	podobmočji 30–31 (HER/30/31.)
Finska	78 351		
Švedska	17 215		

<sup>1</sup> Uredba Sveta (EU) 2017/1970 z dne 27. oktobra 2017 o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2018 za nekatere staleže rib in skupine staležev rib, ki se uporabljajo v Baltskem morju, in spremembah Uredbe (EU) 2017/127 (UL L 281, 31.10.2017, str. 1.)

<sup>2</sup> Uredba (EU) št. 2016/1139 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 6. julija 2016 o vzpostavitvi večletnega načrta za staleže trske, sleda in papaline v Baltskem morju ter ribištvo, ki izkorišča te staleže, o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 2187/2005 in o razveljavitvi Uredbe Sveta (ES) št. 1098/2007 (UL L 191, 15.7.2016, str. 1.)

<sup>3</sup> Uredba (EU) št. **2018/xxxx** Evropskega parlamenta in Sveta z dne xx xxx 2018 o spremembi Uredbe (EU) 2016/1139 v zvezi z razponi ribolovne umrljivosti in zaščitnimi ravnmi za nekatere staleže sleda v Baltskem morju (**UL...**)

Unija	95 566	
TAC	95 566	Analitski TAC“

---

*Člen 2*

Ta uredba začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju,

*Za Svet*  
*Predsednik*